

Detta dokument är endast avsett som dokumentationshjälpmedel och institutionerna ansvarar inte för innehållet

► B

KOMMISSIONENS BESLUT

av den 29 april 2004

om upprättande av en förteckning över organ vars forskare kan få tillgång till konfidentiella uppgifter i vetenskapligt syfte

[delgivet med nr K(2004) 1664]

(Text av betydelse för EES)

(2004/452/EG)

(EGT L 202, 7.6.2004, s. 1)

Ändrad genom:

Officiella tidningen

		nr	sida	datum
► <u>M1</u>	Kommissionens 2005/412/EG beslut av den 25 maj 2005	L 140	11	3.6.2005
► <u>M2</u>	Kommissionens 2005/746/EG beslut av den 20 oktober 2005	L 280	16	25.10.2005
► <u>M3</u>	Kommissionens 2006/429/EG beslut av den 22 juni 2006	L 172	17	24.6.2006
► <u>M4</u>	Kommissionens 2006/699/EG beslut av den 17 oktober 2006	L 287	36	18.10.2006



KOMMISSIONENS BESLUT

av den 29 april 2004

om upprättande av en förteckning över organ vars forskare kan få tillgång till konfidentiella uppgifter i vetenskapligt syfte

[delgivet med nr K(2004) 1664]

(Text av betydelse för EES)

(2004/452/EG)

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR FATTAT DETTA
BESLUT

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 322/97 av den 17 februari 1997 om gemenskapsstatistik ⁽¹⁾, särskilt artikel 20,1 i denna, och

av följande skäl:

- (1) Syftet med kommissionens förordning (EG) nr 831/2002 av den 17 maj 2002 om genomförande av rådets förordning (EG) nr 322/97 om gemenskapsstatistik, med avseende på tillgång till förtroliga uppgifter för vetenskapliga syften ⁽²⁾ är att fastställa dels de villkor på vilka konfidentiella uppgifter som överförs till gemenskapen får lämnas ut, dels de regler som skall gälla samarbetet mellan gemenskapen och de nationella myndigheterna för att underlätta tillgången till sådana uppgifter då det behövs för att kunna dra statistiska slutsatser i vetenskapligt syfte.
- (2) Det är främst fyra viktiga källor som avses, nämligen Europeiska gemenskapens hushållsundersökning, arbetskraftsundersökningen, gemenskapens innovationsundersökning och undersökningen av yrkesinriktad fortbildning.
- (3) Tillgång till konfidentiella uppgifter kan av gemenskapsmyndigheten ges forskare vid dels universitet och högskolor som inrättats enligt gemenskapens eller medlemsstaternas lagstiftning, dels vetenskapliga institutioner som inrättats enligt gemenskapens eller medlemsstaternas lagstiftning.
- (4) Enligt artikel 3,1 c i denna förordning kan även forskare vid andra byråer, organisationer och institutioner få tillgång till uppgifter efter yttrande av Kommittén för insynsskydd i statistik i enlighet med förfarandet i artikel 20,2 i förordning (EG) nr 322/97.
- (5) Därför måste man upprätta en förteckning över sådana organ utifrån en bedömning som tar fasta på vissa villkor, t.ex. organets primära syfte, de interna forskningsstrukturerna, gällande säkerhetsarrangemang och sätt att sprida forskningsresultaten.
- (6) Om organet är välkänt för att bedriva seriös forskning och publicera resultaten ökas förutsättningarna för att dess ansökan beviljas. En annan förutsättning är att organet är väletablerat och allmänt erkänt som en auktoritet på sitt speciella område, kanske med stöd av ansedda sponsorer, partner och aktieägare.
- (7) Forskningen inom organet bör försiggå inom en väldefinierad enhet utan kopplingar (vare sig i fråga om organisation eller ledning) till organets verksamhet och bör ske inom en separat,

⁽¹⁾ EGT L 52, 22.2.1997, s. 1.

⁽²⁾ EGT L 133, 18.5.2002, s. 7.

▼B

självständig enhet under ledning av en högre tjänsteman som inte har något direkt ansvar för organets verksamhet eller genomförandet av dess syften.

- (8) Organets chef bör lämna tillräckliga garantier för att medlemmar i forskningsgruppen inte lämnar uppgifter till någon utanför enheten, bortsett från sammanfattningar och sammanställda forskningsresultat, vilka lämnas med tillstånd från forskningsenhetens chef. Det krävs också en försäkran om att de anställda begår en allvarlig förseelse om de ber någon inom forskningsenheten att lämna ut enskilda uppgifter ur det statistiska materialet.
- (9) Det krävs en beskrivning av hur organets byggnader och data-system skyddas. Det gäller också hur uppgifterna lagras i data-systemen med uppgift om hur tillträde beviljas, otillåtet tillträde förhindras och hur systemen skyddas från otillåtet tillträde utifrån samt hur dokument förvaras, bl.a. pappersdokument som innehåller information hämtad från det statistiska materialet.
- (10) Eftersom tillgång till uppgifterna lämnas i vetenskapligt syfte skall resultaten snabbt och utan hinder spridas bland andra forskare. Att bara använda materialet för interna rapporter eller syften skulle strida mot målet i förordning (EG) nr 831/2002. Organet måste ha som policy att forskningsresultaten skall spridas öppet och publiceras i relevant vetenskaplig litteratur samt dessutom finnas fritt tillgängliga på organets webbplats eller någon annan lämplig webbplats.
- (11) Europeiska centralbanken måste anses uppfylla de ovannämnda kraven och bör därför föras upp i förteckningen över de byråer, organisationer och institutioner som avses i artikel 3,1 c i förordning (EG) nr 831/2002.
- (12) Förteckningen kommer att uppdateras efterhand som fler byråer, organisationer och institutioner bedöms kunna få tillgång till statistiska uppgifter.
- (13) Ansökan från dessa organ om tillgång till uppgifter måste därefter behandlas enligt reglerna och förfarandena i förordning (EG) nr 831/2002.
- (14) Åtgärderna i detta beslut är förenliga med yttrandet från Kommittén för insynsskydd i statistik.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Förteckningen över organ vars forskare kan få tillgång till konfidentiella uppgifter i vetenskapligt syfte enligt artikel 3,1 c i förordning (EG) nr 831/2002 återfinns i bilagan.

Artikel 2

Detta beslut riktar sig till medlemsstaterna.

Utfärdat i Bryssel den 29 april 2004.

▼ **M4**

BILAGA

**ORGAN VARS FORSKARE HAR RÄTT ATT FÅ TILLGÅNG TILL
KONFIDENTIELLA UPPGIFTER I FORSKNINGSSYFTE**

Europeiska centralbanken

Spanska centralbanken

Italienska centralbanken

Cornell University (delstaten New York, Förenta staterna)

Statsvetenskapliga institutionen vid Baruch College vid New York City University (delstaten New York, Förenta staterna)

Tyska centralbanken

Enheten för sysselsättningsanalys, Generaldirektoratet för sysselsättning, socialpolitik och lika möjligheter, Europeiska kommissionen

Tel Aviv University (Israel)

Världsbanken

Center of Health and Wellbeing (CHW) vid Woodrow Wilson School of Public and International Affairs vid Princeton University (delstaten New Jersey, Förenta staterna)